

<b>Eingangsbilanz</b>			
1000	Graubündner Kantonalbank Chur	130'330.44	
1600	ausstehende Verrechnungssteuer	42.50	
2300	Rückstellung Legat Hoffmeister		50'000.00
2300	Verschiedene Rückstellungen		63'300.00
	Kindergarten Bijni	10'000	
	Kindergarten Berdavan	50'000	
	Patenschaft und Stipendien Vanadzor	1'840	
	Patenschaft Masis (neu Yerevan)	460	
	Med. Hilfe Kinder und Mütter	1'000	
2000	Frei verfügbare Mittel		<b>17'072.94</b>
		130'372.94	130'372.94

<b>Aufwand</b>			
4040	Gemeindezentrum / Musikschule Pokr Vedi	5'000.00	
4050	Kindergarten Berdavan	36'200.00	
4070	Kirchliche Arbeit (zweckbestimmt)	13'300.00	
4071	Kirchliche Arbeit Marmarashen		
4100	Patenschaften / Tjurahovit / arme Fam. Yerevan	360.00	
4110	Studiengeld Vanadzor und Patenschaft Goris	1'840.00	
4200	Kurzfristige Nothilfe. Altersunabhängig	46'470.00	
4210	Medizinische Hilfe Kinder und Mutter	4'000.00	
4240	Dörfer süd-osten Sevansee. Saatkartoffel	20'000.00	
4300	Altenbetreuung. Zweckgebunden (Kto.4310-4340)		
4310	Mittagstisch Nor Nork	20'000.00	
4330	Altenbetreuung: Nothilfe an Betagte	15'000.00	
4340	Altenbetreuung: Weihnachtsgeschenke	2'500.00	
4400	Krankenkasse Maria Goris. (Zweckbestimmt)	1'801.95	
4500	Bankspesen	417.15	
4600	Verrechnungssteuer		
4700	Winteraktion. Lebensmittel / Weihnachtsgabe	35'000.00	
5000	Mehreinnahmen /		
		201'889.10	
<b>Ertrag</b>			
6000	Spenden, allgemein		85'270.00
6040	Gemeinschaftszentrum / Musikschule Pokr Vedi		
6050	Kindergarten Berdavan.		4'000.00
6070	Kirchliche Arbeit (zweckbestimmt)		9'016.50
6071	Kirchl. Arbeit Marmarashen		3'000.00
6100	Patenschaften / Tjurahovit / Yerevan		360.00
6110	Patenschaft und Stipendien in Vanadzor		1'840.00
6200	Nothilfe-Fonds. Altersunabhängig		15'530.00
6205	Spenden bei Todesfällen		14'050.00
6210	Medizinische Hilfe Kinder und Mutter		4'000.00
6300	Altenbetreuung. Zweckgebundene Spenden		37'500.00
6400	Krankenkasse Maria Goris. Zweckgebunden		1'800.00
6500	Zinsen		5.45
6070	Winteraktion. Lebensmittel / Weihnachtsgabe		9'800.00
		201'889.10	186'171.95
7000	Abschlusskonto: Mehrausgaben		<b>15'717.15</b>
		201'889.10	201'889.10

<b>Schlussbilanz / Vermögensrechnung</b>			
1000	Graubündner Kantonbalbank Chur	120'783.29	
1600	ausstehende Verrechnungssteuer	42.50	
2200	Rückstellung Altenbetreuung. Beitrag 2016		37'500.00
2300	Rückstellung: Legat Hoffmeister		40'000.00
2301	Rückstellung kirchl. Arbeit Marmarashen		10'000.00
2302	Rückstellung : Kindergarten Berdavan (für Küche)		20'000.00
2303	Rückstellung Studiengeld Vanadzor, Patenschaft		850.00
2304	Rückstellung: Patenschaft arme Fam. Yerevan		120.00
2305	Rückstellung: Kinder und Mutter		1'000.00
2306	Rückstellung KG Vayk. Schulplatz		10'000.00
		120'825.79	119'470.00
	<b>frei verfügbare Mittel am 31.12.2015</b>		<b>1'355.79</b>
		120'825.79	120'825.79

\*Thun, 19. Januar 2015

Die Quästorin :  
Marie Dauwalder

Samuel Suter  
Stöcklistrasse 28  
CH-7205 Zizers

E-Mail: [sam.suter@gmail.com](mailto:sam.suter@gmail.com)  
Tel.: 076 578 98 98

**Bericht der Revisionsstelle  
an die Mitgliederversammlung  
des Vereins ‚Little Bridge Schweiz – Nothilfe Armenien‘, Chur**

Als Revisionsstelle habe ich die Buchführung und die Jahresrechnung des Vereins ‚Little Bridge Schweiz – Nothilfe für Armenien‘ für das am 31. Dezember 2015 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich, während meine Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

Die Revision erfolgte nach anerkannten Grundsätzen. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Sie umfasst hauptsächlich analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei meiner Revision bin ich nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen ich schliessen müsste, dass die Jahresrechnung sowie die Verwendung des Bilanzgewinns nicht Gesetz und Statuten entsprechen.

Ich empfehle der Mitgliederversammlung, die vorliegende Jahresrechnung 2015 zu genehmigen.

Zizers, 07. Februar 2016

Samuel Suter